

På First Card-kontot tillämpas utöver dessa villkor Nordea Bank Abp kortvillkor och av dem i första hand villkoren för kort för företagare, företag och organisationer. Om det förekommer motstridigheter mellan dem ska i första hand dessa First Card-kontovillkor iakttas. Om det finns skillnader mellan de olika språkversionerna av villkoren avgör de finskspråkiga villkoren.

## 1 Definitioner

**Nordea:** Nordea Bank Abp (Banken) eller Nordea Finans Finland Ab (Finans)

**FC-avtalspart:** En arbetsgivarorganisation (t.ex. företag, kommun, organisation osv.) som har undertecknat ett First Card-avtal med Banken om samarbete med kort och/eller Resekonto.

**FC-konto:** Ett First Card-konto beviljat av Finans till vilket ett Resekonto och ett eller flera FC-kort kan anslutas, och som kan användas av Kontoinnehavaren, eller av en eller flera av Kontoinnehavarens arbetstagare som Kontoinnehavaren angett, genom att använda FC-kort eller Resekonto.

**Kontoinnehavare:** Fysisk eller juridisk person som enligt ansökan beviljats ett FC-konto. Kontoinnehavaren ansvarar för användningen av alla till FC-kontot kopplade FC-kort och av Resekontot i enlighet med detta avtal.

**FC-kort:** Ett First Card-kort, som är ett betaltidskort som beviljas av Finans och med vilket FC-kontot används.

**Resekonto:** Ett separat till FC-kontot anslutet konto, som kan användas i resebyråer som accepterar Resekontot som betalningsmedel för inköp som görs där.

**Kortinnehavare:** Fysisk person som FC-kortet överlämnas till.

**Prislista:** Nordeas vid var tid gällande prislista som finns till påseende på Nordeas kontor i Finland.

**Kontoinformationstjänst:** En tjänst som tillhandahålls av annan aktör än Nordea, där en registrerad tjänsteleverantör via ett tekniskt gränssnitt som Nordea godkänner, på begäran av kunden, söker uppgifter om ett kreditkonto som är tillgängligt via datanätet på ett sätt som avtalats med kunden.

## 2 Beviljande av FC-konto:

Ett FC-konto kan beviljas en FC-avtalspart eller person som står i arbetsförhållande till FC-avtalsparten utifrån en skriftlig ansökan eller en elektronisk ansökan i en elektronisk tjänst som Nordea godkänner eller solidariskt till arbetstagaren och arbetsgivaren. En av Finans godkänd ansökan utgör avtal mellan sökanden och Finans.

Nordea är inte skyldigt att motivera beslut som gäller beviljande av konton och kort.

## 3 Avtalsparter

Enligt dessa avtalsvillkor är avtalsparterna Kontoinnehavaren och Nordea Bank Abp samt Nordea Finans Finland Ab. Kontoinnehavaren har förbundit sig att iakttä kontovillkoren genom att underteckna avtalet och kortinnehavaren genom att underteckna eller använda kortet. Kontoinnehavaren ansvarar för användningen av alla till FC-kontot kopplade kort i enlighet med detta avtal.

Till detta avtal fogas ansökan/avtal om First Card-kort med företagets betalningsansvar av Kontoinnehavarens anställd samt ansökan/avtal om First Card med gemensamt betalningsansvar.

## 4 Användning av FC-kortet

FC-kortet används för företagets inköp och näringsverksamhet. Kortet får inte användas för betalning av inköp för kortinnehavarens eget bruk.

## 5 Användning av Resekonto

Kontoinnehavaren kan tillsammans med Banken och sin resebyrå avtala om att börja använda Resekonto. Kontoinnehavaren ger sin avtalsresebyrå rätt att debitera Resekontot med beställda produkter,

tjänster och serviceavgifter. Kontoinnehavaren bestämmer vilka anställda som har rätt att beställa produkter och tjänster på resebyrån som debiteras Resekontot samt att underrätta resebyrån och Nordea om detta.

Resekonto kan anslutas till flera avtalsresebyråer som ingått samarbetsavtal om Resekonto med Banken. Nordea ansvarar inte för tjänster eller produkter som resebyrån tillhandahåller. Nordea ansvarar inte för kostnader eller skada som eventuellt uppkommer på grund av avbrott i tjänsten eller i datakommunikationen.

## 6 Kontoinformationstjänst och motsvarande förfrågningar om kontouppgifter

Begäran om leverans av uppgifter om kontot och dess betalningstransaktioner (förfrågan om kontouppgifter) kan ges banken via en kontoinformationstjänst eller annan aktör som kunden har befullmäktigat. Uppdrag om uppgiftsbegäran som lämnats till banken utförs enligt det innehåll som de har när banken tar emot dem. Banken får lämna de begärda uppgifterna till den aktör som förmedlat begäran till banken.

Banken kan förhindra förfrågningar om kontouppgifter:

- Om den misstänker obehörig eller bedräglig användning av kreditkonto i anknytning till den aktör som kunden befullmäktigat
- Om samtycke inte har getts eller samtycket till förfrågan om kontouppgifter inte kan verifieras
- På begäran av kunden, eller
- Av orsaker som beror på lagstiftning eller andra myndighetsföreskrifter.

Om förfrågan om kontouppgifter omfattar begäran om uppgifter som den som lämnar förfrågan inte är berättigad att få, kan banken låta bli att lämna uppgifterna.

Banken meddelar kunden om förhindrandet och dess motiveringar på avtalat sätt, om det inte finns grundade säkerhetsskäl att låta bli att meddela eller om avisering inte har förbjudits någon annanstans i lag.

Banken ansvarar inte för skador som orsakas av kontoinformationstjänsten eller annan aktör som kunden befullmäktigat till någon del.

## 7 Betalningsansvar

De som undertecknat FC-ansökan/FC-avtalet ansvarar solidariskt för att kontovillkoren följs och för alla debiteringar med och på grund av FC-kort som anslutits till FC-kontot samt för debiteringar från och på grund av det Resekonto som anslutits till kontot.

Om Kortinnehavaren inte har betalat Nordea Finans faktura för inköp och kontantuttag från FC-kontot efter att fakturan förfallit till betalning och, efter att ha fått en betalningspåminnelse om att betalningen fördröjts, fortfarande inte betalat fakturan jämte eventuell dröjsmålsränta senast på påminnelsebrevets förfallodag, har Nordea Finans rätt att sända följande betalningspåminnelse om den obetalda fakturan till sin FC-avtalspart som är Kortinnehavarens arbetsgivare som i fråga om avtal med gemensamt betalningsansvar tillsammans med Kortinnehavaren ansvarar för betalningen av kortinköpen till Nordea Finans.

## 8 Missbruk av FC-kort

Om ett FC-konto har beviljats med personligt betalningsansvar, tillämpas det vid missbruk av FC-kortet punkten om missbruk av kortet i Bankens kortvillkor.

Om ett FC-konto har beviljats med gemensamt eller företagets betalningsansvar, tillämpas det vid missbruk av FC-kortet de särskilda villkor som gäller företagares, företags och organisationers kort och som ingår i Bankens kortvillkor.

## 9 Fakturering och betalning

Nordea Finans fakturerar Kontoinnehavaren eller Kortinnehavaren för alla debiteringar med och på grund av FC-kort som anslutits till FC-kontot samt för alla debiteringar som gjorts med och på grund av det Resekonto som anslutits till kontot och som anlänt till Nordea

Finans före faktureringskörningen. Faktureringen sker en gång i månaden eller enligt ett faktureringsintervall som särskilt avtalats.

Faktureringen sker i euro.

FC-kontot debiteras med inköp och kontantuttag utomlands i euro till den valutakurs som fastställs i Bankens kortvillkor.

Kontoinnehavaren förbinder sig att betala fakturan senast på förfalldagen. Betalningen anses vara genomförd när penningbeloppet finns på Nordea Finans konto. Betalning med befriande verkan kan endast ske till Nordea Finans som anges på fakturan. Om betalningen inte har betalats senast på förfalldagen, är Kontoinnehavaren skyldig att betala dröjsmålsränta på högst 16 % på det försenade beloppet från förfalldagen till den dag då betalningen finns på Nordea Finans konto.

## 10 Reklamationer

Anmärkningar på transaktioner på FC-kontot ska göras skriftligen utan dröjsmål efter transaktionsdagen. För anmärkningar ska Kontoinnehavaren spara verifikatet över transaktionen, till dess hen kunnat kontrollera transaktionens riktighet i kontoutdraget eller fakturan.

Efter att Kontoinnehavaren fått information om att transaktionen debiterats FC-kontot ska hen i varje fall göra anmärkningen senast inom fjorton (14) dygn efter att ha fått informationen, vid äventyr att hen annars förlorar sin rätt att åberopa felet.

## 11 Registrering av betalningsförsummelse i kreditupplysningsregistret

En fysisk persons betalningsstörningar som hänför sig till ett FC-konto kan anmälas för registrering i kreditupplysningsregistret, om betalningsförsummelsen har varat i mer än 60 dagar och om det samtidigt gått minst tre (3) veckor räknat från att man till gäldenären skickat en betalningspåminnelse där hen gjorts uppmärksam på att betalningsstörningen kan registreras i kreditupplysningsregistret.

## 12 Avgifter och provisioner

För varje FC-kort som anslutits till FC-kontot tas ut en årsavgift i förskott. Redan erlagd årsavgift återbetalas inte, även om användningen av kortet upphör innan giltighetstiden går ut. Årsavgiften bestäms enligt prislistan, om inte Nordea och FC-avtalspartnern avtalat om annat.

Nordea har rätt att med en faktura för FC-kontot debitera och fakturera Kontoinnehavaren för kostnader, provisioner och avgifter som hänför sig till FC-kontot och användningen av det enligt den vid var tid gällande prislistan.

## 13 Ändring av avtalet, avtalsvillkoren och prislistan

Nordea har rätt att ändra avtalet, dess villkor och prislistan. På ändringarna tillämpas ett förfarande enligt Bankens kortvillkor som gäller kort för företagare, företag och organisationer.

## 14 FC-kortets och Resekontots giltighetstid

FC-kortet gäller den tid som anges på kortet. Kontoinnehavaren kan säga upp Kortinnehavarens FC-kort under dess giltighetstid genom att underrätta Nordea om uppsägningen skriftligen eller i en elektronisk tjänst som Nordea godkänner. Det uppsagda FC-kortet ska på anmodan klippas i flera delar och återlämnas till Banken eller Nordea Finans.

Resekonto gäller den tid som överenskommit i ett separat avtal mellan Banken och Kontoinnehavaren eller tills vidare, dock alltid med resebyråns samtycke.

## 15 Äventyrande av motsäkerhet

Om en kontrabandsgesman för en bankgaranti som Banken ställt för ett FC-konto avlider eller försätts i konkurs, ska Kontoinnehavaren eller medborgensmannen skaffa en ny av Banken godkänd säkerhet inom den tidsfrist på minst en (1) månad som Banken fastställt. I annat fall har Banken rätt att häva kontoavtalet och säga upp hela den återstående fordran jämte räntor och övriga avgifter att betalas av Kontoinnehavaren.

Om Banken påvisar att säkerheten inte längre kan anses vara fullgod och den avtalsenliga betalningen av fordran eller räntan därför äventyras och minskningen av säkerhetens värde beror på åtgärder som Kontoinnehavaren eller pantägaren vidtagit, ska Kontoinnehavaren inom den tidsfrist på minst en (1) månad som Banken fastställt och på ett av Banken godkänt sätt höja säkerhetsbeloppet eller amortera ansvarsförbindelserna med det belopp som Banken meddelar skriftligen. I annat fall har Banken rätt att häva kontoavtalet och säga upp hela den återstående fordran jämte räntor och övriga avgifter att betalas av Kontoinnehavaren.

## 16 Spärrning av FC-konto för begränsning av ansvarsförbindelse

Om Banken ställt en bankgaranti för ett FC-konto och den som ställt motsäkerhet för den meddelar Banken om begränsning av sitt ansvar har Nordea Finans rätt att omedelbart spärra kontot. Nordea informerar kontoinnehavaren omedelbart om att kontot spärrats. Kontoinnehavaren är då skyldig att återlämna alla kort som anslutits till kontot till Nordea.

## 17 Identifiering av kortinnehavare för Nordeas räkning

FC-avtalsparten ska identifiera Kortinnehavaren på Nordeas begäran. Då ansvarar FC-avtalsparten för identifiering av Kortinnehavaren och kontroll av hens identitet i enlighet med denna villkorspunkt och Nordeas anvisningar.

FC-avtalsparten är skyldig att till Nordea leverera de identifieringsuppgifter om Kortinnehavaren som Nordea vid var tid kräver och verifiera Kortinnehavarens identitet genom en tillförlitlig identitetshandling.

FC-avtalsparten förbinder sig att verifiera Kortinnehavarens identitet i alla situationer på så sätt att Kortinnehavaren personligt är närvarande då identiteten verifieras. FC-avtalsparten förbinder sig till att omsorgsfullt verifiera identiteten och försäkra sig om att personen i fråga kan verifieras på fotot på identitetshandlingen och att personuppgifterna entydigt kan verifieras genom identitetshandlingen.

På begäran är FC-avtalsparten skyldig att skicka Nordea en av FC-avtalsparten vidimerad kopia av den identitetshandling som användes för att kontrollera Kortinnehavarens identitet.

## 18 Uppsägning

Kontoinnehavaren kan skriftligen eller i en elektronisk tjänst som Nordea godkänner säga upp avtalet med omedelbar verkan, Nordea med en (1) månads uppsägningstid.

Nordea har dock rätt att säga upp FC-kontoavtalet med omedelbar verkan om Kontoinnehavaren försätts i konkurs eller likvidation eller ansöker om företagssanering eller om Kontoinnehavaren konstaterats ha betalningsstörningar eller Nordea har grundad anledning att misstänka att Kontoinnehavarens betalningsförmåga, betalningsvilja eller likviditet har minskat. Efter uppsägning upphör rätten att använda alla FC-kort genast och korten ska omedelbart återlämnas till Nordea.

Nordea har dessutom rätt att säga upp FC-kontoavtalet med omedelbar verkan om Kontoinnehavarens anställningsförhållande till den arbetsgivare som är Nordeas FC-avtalspart upphör. Nordea har rätt att med en (1) månads uppsägningstid säga upp FC-kontoavtalet om FC-avtalsparten säger upp FC-avtalet.

Nordea har rätt att säga upp FC-kontoavtalet med omedelbar verkan om Kontoinnehavaren avlider.

## 19 Lämnande av uppgifter om kortets användning

Nordea har rätt att förmedla alla uppgifter om användningen av FC-konto och om Kortinnehavaren till den arbetsgivare som nämns i ansökan eller till de tredje parter arbetsgivaren anlitar. Sådana parter är till exempel arbetsgivarens avtalsresebyrå eller företag som tar fram rapporter eller producerar reseräkningstjänster. Uppgifter som förmedlas är bl.a. Kortinnehavarens namn, personbeteckning, adress, arbetstagarens personnummer, kortnummer, kortets giltighetstid, organisationsuppgifter, FC-korttransaktioner och FC-kortotransaktioner.

## **20 Kontoinnehavarens informationsskyldighet**

Kontoinnehavaren ska omedelbart underrätta Nordea Finans om ändringar i kontaktuppgifterna. Om Kontoinnehavaren underlåter att meddela Nordea Finans en kontaktuppgift som är nödvändig med tanke på faktureringen, har Nordea Finans rätt att i samband med nästa fakturering ta ut kostnader för inhämtande av uppgiften. Nordea förbehåller sig rätten att fatta ett nytt kreditbeslut, om Kontoinnehavarens bolagsform ändras eller om betydande ändringar sker i andra omständigheter i företaget.

## **21 Begränsning av skadeståndsansvar**

Nordea är skyldigt att ersätta Konto-/Kortinnehavaren endast för den direkta skada som uppstått på grund av Nordeas egen försummelse. Nordea ersätter då endast nödvändiga och rimliga kostnader för utredningen av skadan samt återbetalar de uttagna serviceavgifterna endast till den del som de hänför sig till den försummelse som medfört skada. Nordea ansvarar inte för indirekt skada om åsankats Konto-/Kortinnehavaren.

## **22 Överlåtelse av avtal**

Nordea har rätt att överlåta detta avtal med samtliga rättigheter och skyldigheter till order med rätt till vidare överlåtelse utan att höra Kontoinnehavaren.

## **23 Övriga tjänster**

Tilläggs tjänster som Kontoinnehavaren och Nordea separat avtalar om kan anslutas till FC-kontot.

## **24 Behörig domstol och tillämplig lag**

Twister till följd av detta avtalsförhållande behandlas vid Helsingfors tingsrätt. Finlands lag tillämpas på detta avtal.